

บรรณานุกรม

หนังสือ

นพวรรณ พันธุเมธา. ไวยากรณ์ไทย. กรุงเทพฯ: ห้างหุ้นส่วนจำกัดรุ่งเรืองสาส์นการพิมพ์. 2525.

สุโขทัยธรรมมาธิราช, มหาวิทยาลัย. ภาษาไทย 3. กรุงเทพฯ: สำนักพิมพ์มหาวิทยาลัยสุโขทัย
ธรรมมาธิราช, 2526

บทความ

บุญเรือง ชื่นสุวิมล. "ลักษณะภาษาอังกฤษของคนชายของชาวไทยที่แฝงลวยริมถนนสุขุมวิท
กรุงเทพฯ." ศาสตร์แห่งภาษา 7 (2538): 81-95.

บุญเรือง ชื่นสุวิมล. "การเรียนรู้และพัฒนาทักษะทางภาษาอังกฤษของพนักงานโรงแรม." ภาษา
และภาษาศาสตร์ 14 (มกราคม – มิถุนายน 2539): 15-26.

องค์อร ธนนานถ. "ผลสำรวจความผิดพลาดในงานเขียนของผู้เรียนวิชาภาษาอังกฤษพื้นฐานใน
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย." ภาษาปริทัศน์ 8 (2542-2543): 87-101.

เอกสารอื่นๆ

ภัทรพร นิรัญภัทร์. "ลักษณะภาษาอังกฤษของหญิงอาชีพพิเศษชาวไทย." รายงานปลายภาคเรียน
ที่ 1 วิชา ภ 722 ภาษาศาสตร์เชิงสังคม ภาควิชาภาษาศาสตร์ คณะศิลปศาสตร์
มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, 2546.

เมธา เกตุแก้ว. "การสำรวจความต้องการการภาษาอังกฤษของพนักงานต้อนรับบนเครื่องบิน." วิทยา
นิพนธ์มหาบัณฑิต คณะศึกษาศาสตร์ มหาวิทยาลัยเกษตรศาสตร์, 2540.

ลีเนหา วังคะฮาด. "ภาวะหลายภาษาในชุมชนบ้านท่าคอยนาง ตำบลสวาย อำเภอปราสาท
จังหวัดศรีสะเกษ." วิทยานิพนธ์มหาบัณฑิต คณะศิลปศาสตร์ มหาวิทยาลัยธรรม
ศาสตร์, 2542.

เสาวภาคย์ สุทธิไชย, ร.อ. หญิง. "ความต้องการในการเรียนภาษาอังกฤษของนักเรียนนายเรือ."
วิทยานิพนธ์มหาบัณฑิต คณะศึกษาศาสตร์ มหาวิทยาลัยเกษตรศาสตร์, 2537.

สุบัญญัติา ชมจินดา. "กลวิธีในการใช้ภาษาอังกฤษเพื่อการขายสินค้าของผู้ค้าแบบแผงลอยชาวไทย
ย่านถนนข้าวสาร กรุงเทพมหานคร." วิทยานิพนธ์มหาบัณฑิต คณะศิลปศาสตร์
มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, 2538.

อารี จงสถิตย์กุล. "ความต้องการในการใช้ภาษาอังกฤษของคนขับรถรับจ้าง." วิทยานิพนธ์
มหาบัณฑิต คณะศึกษาศาสตร์ มหาวิทยาลัยเกษตรศาสตร์, 2531.

อินทรา นามเมืองรักษ์. "กลวิธีการเรียนและกลวิธีการสื่อสารในการสนทนาภาษาอังกฤษโดยนัก
เรียนมัธยมศึกษาตอนปลาย." วิทยานิพนธ์มหาบัณฑิต คณะศิลปศาสตร์
มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, 2542.

Books

Appel, René, and Muysken, Pieter. Language Contact and Bilingualism. London:
Edward Arnold, 1987.

Bamber, James. Sex, Lies and Bar Girls. Bangkok: Bangkok Book House, 2003.

Bickerton, Derek. Roots of Language. MI: Karoma Publisher, Inc., 1981.

Brown, Douglas H. Principles of Language Learning and Teaching. (4th edition). New
York: Longman, 2000.

- Cook, Vivian. Second Language Learning and Language Teaching. (2nd edition). New York: Arnold, 1996.
- Crystal, David. The Cambridge Encyclopedia of the English Language. New York: Cambridge University Press, 1996.
- Ellis, Rod (ed). Second Language Acquisition in Context. Hertfordshire: Prentice Hall, 1987.
- Ferguson, Charles A., and De Bose, Charles E. "Simplified Registers, Broken Language, and Pidginization." In Pidgin and Creole Linguistics, pp. 99-125. Edited by Valdman A. Bloomington: IUP, 1977.
- Gilbert, G. "Transfer in Second Language Acquisition." In New Dimensions in Second Language Acquisition Research, pp. 122-146. Edited by Anderson, R. Massachusetts: Newbury House, 1981.
- Hall, Robert A. Pidgin and Creole Languages. London: Cornell University Press, 1966.
- Harley, Birgit, Allen, Patrick, Cummins, Jim, and Swain, Merrill. (eds). The Development of Second Language Proficiency. New York: Cambridge University Press, 1990.
- Harley, Trevor. The Psychology of Language: From Data to Theory. East Sussex: Psychology Press, 2001.
- Holm, John A. Pidgins and Creoles: Volume I: Theory and Structure. New York: Cambridge University Press, 1988.

Klein, Wolfgang. Second Language Acquisition. Cambridge: Cambridge University Press, 1986.

Klein, Wolfgang, and Perdue, Clive (eds). Utterance Structure. Amsterdam: John Benjamins Publishing Company, 1992.

Krashen, Stephen D. Second Language Acquisition and Second Language Learning. Oxford: Pergamon Press Ltd., 1983.

Lightbown, Pasty M., and Spada Nina. How Languages are Learned. Hong Kong: Oxford University Press, 1993.

Loveday, Leo. The Sociolinguistics of Learning and Using a Non-native Language. Oxford: Pergamon Press Ltd., 1982.

Naiman, N., et al. The Good Language Learner. Toronto: OISE, 1978.

Odlin, Terence. Language Transfer: Cross-linguistic Influence in Language Learning. New York: Cambridge University Press, 1989.

Odzer, Cleo. Patpong Sisters. New York: Arcade Publishing, 1994.

Peñalosa, Fernando. Introduction to the Sociology of Language. Massachusetts: Newbury House Publishers, 1981.

Perdue, Clive (ed). Adult Language Acquisition: Cross-linguistic Perspectives. Cambridge: Cambridge University Press, 1993.

- Renolds, Mark. English-Thai Bar Guide. Bangkok: Bangkok Book House, 2003.
- Richards, Jack C., Platt, John, and Platt, Heidi. Dictionary of Language Teaching and Applied Linguistics. Singapore: Longman, 1993.
- Rickford, John K. "Pidgins and Creoles." In International Encyclopedia of Linguistics Volume 3, pp. 224-228. Edited by Bright, W. New York: Oxford University Press, 1992.
- Rivers, Wilga M. Communicating Naturally in a Second Language: Theory and Practice in Language Teaching. New York: Cambridge University Press, 1988.
- Romaine, Suzanne. Pidgin and Creole Languages. New York: Longman, 1988.
- Romaine, Suzanne. Language in Society: An Introduction to Sociolinguistics. New York: Oxford University Press, 1994.
- Schumann, John H. The Pidginization Process: A Model for Second Language Acquisition. Massachusetts: Newbury House Publishers, 1978.
- Selinker, Larry. Rediscovering Interlanguage. New York: Longman, 1992.
- Spolsky, Bernard. Sociolinguistics. Hong Kong: Cambridge University Press, 2001.
- Tarone, Elaine, and Yule, George. Focus on the Language Learner. Hong Kong: Oxford University Press, 1989.
- Todd, Loreto. Modern Englishes: Pidgins and Creoles. Oxford: Basil Blackwell, 1984.

Todd, Loreto. "Pidgins and Creoles." In The Encyclopedia of Language and Linguistics Volume 6, pp. 3177-3181. Edited by Asher, R. E. Oxford: Pergamon Press, 1994.

Valdman, A. "Creolization and Second Language Acquisition." In Theoretical Issues in Pidgin and Creole Studies, pp. 297-312. Edited by Valdman, A. and Highfield, A. New York: Academic Press, 1981.

Walker, Dave, and Ehrlich, Richard S. Hello My Big Big Honey. Bangkok: Dragon Dance Publications, 1992.

Articles

Iwasaki, Shoichi. "Clausehood and Verb Serialization in Thai Narratives." In ภาษาและภาษาศาสตร์ 7 (2532): 84-130.

Selinker, Larry. "Interlanguage." In International Review of Applied Linguistics in Language Learning 10 (1972): 209-231.

Others

Gebhard, J. G. "Variation in Thai Adaptation of English Language Features: A Study of Thai English." Paper presented at the International Conference on Pidgins and Creoles, Hawaii, January 1975.